

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Budget Implementation Act, 2018, No. 1

Loi n^o 1 d'exécution du budget de 2018

S.C. 2018, c. 12

L.C. 2018, ch. 12

Current to September 11, 2021

Last amended on May 18, 2020

À jour au 11 septembre 2021

Dernière modification le 18 mai 2020

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (2) of the Legislation Revision and Consolidation Act, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence

31 (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

Inconsistencies in Acts

(2) In the event of an inconsistency between a consolidated statute published by the Minister under this Act and the original statute or a subsequent amendment as certified by the Clerk of the Parliaments under the *Publication of Statutes* Act, the original statute or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

NOTE

This consolidation is current to September 11, 2021. The last amendments came into force on May 18, 2020. Any amendments that were not in force as of September 11. 2021 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

Shaded provisions in this document are not in force.

CARACTÈRE OFFICIEL **DES CODIFICATIONS**

Les paragraphes 31(1) et (2) de la Loi sur la révision et la codification des textes législatifs, en viqueur le 1er juin 2009, prévoient ce qui suit :

Codifications comme élément de preuve

31 (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

Incompatibilité - lois

(2) Les dispositions de la loi d'origine avec ses modifications subséquentes par le greffier des Parlements en vertu de la Loi sur la publication des lois l'emportent sur les dispositions incompatibles de la loi codifiée publiée par le ministre en vertu de la présente loi.

MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

NOTE

Cette codification est à jour au 11 septembre 2021. Les dernières modifications sont entrées en vigueur le 18 mai 2020. Toutes modifications qui n'étaient pas en viqueur au 11 septembre 2021 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

Les dispositions ombrées dans ce document ne sont pas en vigueur.

Current to September 11, 2021 À jour au 11 septembre 2021 Dernière modification le 18 mai 2020

TABLE OF PROVISIONS

An Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on February 27, 2018 and other measures

Short Title

1 Short title

PART 1

Amendments to the Income Tax Act and to Related Legislation

Income Tax Act

Deemed Coming into Force

38 Definition of eligible individual

> An Act to amend the Canada Pension Plan, the Canada Pension Plan Investment Board Act and the Income Tax Act

Budget Implementation Act, 2017, No. 1 Income Tax Regulations

PART 2

Amendments to the Excise Act, 2001 (Tobacco Taxation) and to Related Legislation

Excise Act, 2001

Economic Action Plan 2014 Act, No. 1

Economic Action Plan 2014 Act. No. 2

Budget Implementation Act, 2017, No. 1 Application

PART 3

Amendments to the Excise Act, 2001 (Cannabis Taxation), the Excise Tax Act and Other Related Texts

TABLE ANALYTIQUE

Loi portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 27 février 2018 et mettant en œuvre d'autres mesures

Titre abrégé

1 Titre abrégé

PARTIE 1

Modification de la Loi de l'impôt sur le revenu et de textes connexes

Loi de l'impôt sur le revenu

Entrée en vigueur rétroactive

38 Définition de particulier admissible

> Loi modifiant le Régime de pensions du Canada, la Loi sur l'Office d'investissement du régime de pensions du Canada et la Loi de l'impôt sur le revenu

Loi nº 1 d'exécution du budget de 2017 Règlement de l'impôt sur le revenu

PARTIE 2

Modification de la Loi de 2001 sur l'accise (taxation du tabac) et de textes connexes

Loi de 2001 sur l'accise

Loi nº 1 sur le plan d'action économique de 2014

Loi nº 2 sur le plan d'action économique de 2014

Loi nº 1 d'exécution du budget de 2017 **Application**

PARTIE 3

Modification de la Loi de 2001 sur l'accise (taxation du cannabis), de la Coordination with the Cannabis Act

Excise Act, 2001

Excise Tax Act

Amendments to Various Regulations

Postal Imports Remission Order

Courier Imports Remission Order

Public Service Body Rebate (GST/HST) Regulations

Regulations Respecting Excise Licences and Registrations

Regulations Respecting the Possession of Tobacco Products That Are Not Stamped

Stamping and Marking of Tobacco Products Regulations

Tobacco Products Labelling Regulations (Cigarettes and Little Cigars)

Consequential Amendments

Criminal Code Customs Act

Application

Transitional Provision

Amendment to the Federal-Provincial Fiscal

Arrangements Act

PART 4

Canadian Forces Members and Veterans

Pension Act

Veterans Well-being Act

Transitional Provisions

Definitions

Rehabilitation Services and Vocational

Assistance

Canadian Forces Income Support Benefit

Pain and Suffering Compensation

Loi sur la taxe d'accise et de textes connexes

Coordination avec la Loi sur le cannabis

Loi de 2001 sur l'accise

Loi sur la taxe d'accise

Modification de divers règlements

Décret de remise visant les importations par la poste

Décret de remise visant les importations par messager

Règlement sur les remboursements aux organismes de services publics (TPS/TVH)

Règlement sur les licences, agréments et autorisations d'accise

Règlement sur la possession de produits du tabac non estampillés

Règlement sur l'estampillage et le marquage des produits du tabac

Règlement sur l'étiquetage des produits du tabac (cigarettes et petits cigares)

Modifications corrélatives

Code criminel

Loi sur les douanes

Application

Disposition transitoire

Modification de la Loi sur les arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les

provinces

PARTIE 4

Militaires et vétérans des Forces canadiennes

Loi sur les pensions

Loi sur le bien-être des vétérans

Dispositions transitoires

Définitions

Services de réadaptation et assistance

professionnelle

Allocation de soutien du revenu

Indemnité pour douleur et souffrance

Consequential Amendments

Children of Deceased Veterans Education

Assistance Act

Department of Veterans Affairs Act

Veterans Review and Appeal Board Act

Economic Action Plan 2014 Act, No. 1

Budget Implementation Act, 2016, No. 1

Coming into Force

185 April 1, 2019

PART 5

Greenhouse Gas Pollution Pricing Act

Enactment of Act

186 Enactment

Making of Regulations

187 Making

Consequential Amendments

Access to Information Act

Tax Court of Canada Act

Canada Revenue Agency Act

Environmental Violations Administrative

Monetary Penalties Act

Coordinating Amendment

PART 6

Various Measures

DIVISION 1

Financial Administration Act

DIVISION 2

Canada Deposit Insurance Corporation Act

Amendments to the Act

Coming into Force

*213 Order in council

Modifications corrélatives

Loi sur l'aide en matière d'éducation aux enfants des anciens combattants décédés

Loi sur le ministère des Anciens Combattants

Loi sur le Tribunal des anciens combattants

(révision et appel)

Loi nº 1 sur le plan d'action économique de

2014

Loi nº 1 d'exécution du budget de 2016

Entrée en vigueur

185 1er avril 2019

PARTIE 5

Loi sur la tarification de la pollution causée par les gaz à effet de serre

Édiction de la loi

186 Édiction

Prise du règlement

187 Prise

Modifications corrélatives

Loi sur l'accès à l'information

Loi sur la Cour canadienne de l'impôt

Loi sur l'Agence du revenu du Canada

Loi sur les pénalités administratives en matière d'environnement

Disposition de coordination

PARTIE 6

Mesures diverses

SECTION 1

Loi sur la gestion des finances publiques

SECTION 2

Loi sur la Société d'assurance-dépôts du Canada

Modification de la loi

Entrée en vigueur

*213 Décret

DIVISION 3

Federal-Provincial Fiscal Arrangements Act

DIVISION 4

Securities Issued or Guaranteed by Foreign Governments

Bank of Canada Act

Coming into Force

*221 Order in council

DIVISION 5

Exchange Fund Account

Currency Act

DIVISION 6

Bank Notes

Bank of Canada Act

Currency Act

DIVISION 7

Payment Clearing and Settlement

SUBDIVISION A

Resolution

Amendments to the Payment Clearing and Settlement Act

Consequential Amendment to the Canadian Payments Act

Coming into Force

*239 Order in council

SUBDIVISION B

Oversight Information

Amendments to the Payment Clearing and Settlement Act

Coordinating Amendment

Coming into Force

*244 Order in council

DIVISION 8

Canadian International Trade Tribunal Act

SECTION 3

Loi sur les arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces

SECTION 4

Valeurs ou titres émis ou garantis par des gouvernements étrangers

Loi sur la Banque du Canada

Entrée en vigueur

*221 Décret

SECTION 5

Compte du fonds des changes

Loi sur la monnaie

SECTION 6

Billets de banque

Loi sur la Banque du Canada

Loi sur la monnaie

SECTION 7

Compensation et règlement des paiements

SOUS-SECTION A

Résolution

Modification de la Loi sur la compensation et le règlement des paiements

Modification corrélative à la Loi canadienne sur les paiements

Entrée en vigueur

*239 Décret

SOUS-SECTION B

Renseignements relatifs à la surveillance

Modification de la Loi sur la compensation et le règlement des paiements

Disposition de coordination

Entrée en vigueur

*244 Décret

SECTION 8

Loi sur le Tribunal canadien du commerce extérieur

DIVISI	ON	9
--------	----	---

Canadian High Arctic Research Station and Application of an Order in Nunavut

Canadian High Arctic Research Station Act

Application of an Order in Nunavut

249 Deemed application

DIVISION 10

Canadian Institutes of Health Research Act

DIVISION 11

Red Tape Reduction Act

Amendments to the Act

Coming into Force

*264 Order in council

DIVISION 12

Communications Security Establishment

265 Persons who occupy a position

266 Information — Canadian Cyber Incident Response Centre

*267 Coming into force

DIVISION 13

Department of Employment and Social Development Act

Amendments to the Act

Coming into Force

*283 Order in council

DIVISION 14

Employment Insurance Act

Amendments to the Act

Transitional Provisions

Coming into Force

296 August 12, 2018

DIVISION 15

Judges Act

Amendments to the Act

SECTION 9

Station canadienne de recherche dans l'Extrême-Arctique et application d'un décret au Nunavut

Loi sur la Station canadienne de recherche dans l'Extrême-Arctique

Application d'un décret au Nunavut

249 Application réputée

SECTION 10

Loi sur les Instituts de recherche en santé du Canada

SECTION 11

Loi sur la réduction de la paperasse

Modification de la loi Entrée en vigueur

*264 Décret

SECTION 12

Centre de la sécurité des télécommunications

265 Personnes occupant un poste

266 Renseignements — Centre canadien de réponse aux incidents cybernétiques

*267 Entrée en vigueur

SECTION 13

Loi sur le ministère de l'Emploi et du Développement social

Modification de la loi Entrée en vigueur

*283 Décret

SECTION 14

Loi sur l'assurance-emploi

Modification de la loi Dispositions transitoires

Entrée en vigueur

296 12 août 2018

SECTION 15

Loi sur les juges

Modification de la loi

Consequential Amendments to the Federal

Courts Act

Coordinating Amendment

Coming into Force

309 April 1, 2019

DIVISION 16

Financial Sector Legislative Renewal

SUBDIVISION A

Financial Technology Activities

Trust and Loan Companies Act

Bank Act

Insurance Companies Act Green Shield Canada Act

Coming into Force

*341 Order in council

SUBDIVISION B

Life Insurance Companies (Infrastructure Investment)

Insurance Companies Act

Coordinating Amendments

Coming into Force

*350 Order in council

SUBDIVISION C

Bank Terminology

Office of the Superintendent of Financial Institutions Act

Bank Act

SUBDIVISION D

Sunset Provisions

Trust and Loan Companies Act

Bank Act

Insurance Companies Act

DIVISION 17

Western Economic Diversification Act

DIVISION 18

Parliament of Canada Act

Modifications corrélatives à la Loi sur les

Cours fédérales

Disposition de coordination

Entrée en vigueur

309 1er avril 2019

SECTION 16

Examen des lois régissant le secteur financier

SOUS-SECTION A

Activités liées à la technologie financière

Loi sur les sociétés de fiducie et de prêt

Loi sur les banques

Loi sur les sociétés d'assurances

Loi sur l'association personnalisée le Bouclier vert du

Canada

Entrée en vigueur

*341 Décret

SOUS-SECTION B

Sociétés d'assurances (investissements liés à l'infrastructure)

Loi sur les sociétés d'assurances

Dispositions de coordination

Entrée en vigueur

*350 Décret

SOUS-SECTION C

Terminologie bancaire

Loi sur le Bureau du surintendant des institutions financières

Loi sur les banques

SOUS-SECTION D

Dispositions de temporarisation

Loi sur les sociétés de fiducie et de prêt

Loi sur les banques

Loi sur les sociétés d'assurances

SECTION 17

Loi sur la diversification de l'économie de l'Ouest canadien

SECTION 18

Loi sur le Parlement du Canada

ANNEXE 6

SCHEDULE 6

	DIVISION 19		SECTION 19
	Canada Pension Plan		Régime de pensions du Canada
	Amendments to the Act		Modification de la loi
	Coming into Force		Entrée en vigueur
402	Subsection 114(2) of Canada Pension Plan does not apply	402	Non-application du paragraphe 114(2) du Régime de pensions du Canada
	DIVISION 20		SECTION 20
	Criminal Code		Code criminel
	Amendments to the Act		Modification de la loi
	Transitional Provisions		Dispositions transitoires
	Related Amendments to the Seized Property Management Act		Modifications connexes à la Loi sur l'administration des biens saisis
	Coming into Force		Entrée en vigueur
409	Ninetieth day after royal assent	409	Quatre-vingt-dixième jour après la sanction
	SCHEDULE 1		ANNEXE 1
	SCHEDULE 2		ANNEXE 2
	SCHEDULE 3		ANNEXE 3
	SCHEDULE 4		ANNEXE 4
	SCHEDULE 5		ANNEXE 5



S.C. 2018, c. 12

An Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on February 27, 2018 and other measures

[Assented to 21st June 2018]

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:

Short Title

Short title

1 This Act may be cited as the *Budget Implementation* Act, 2018, No. 1.

PART 1

Amendments to the Income Tax Act and to Related Legislation

Income Tax Act

- **2** [Amendment]
- **3** [Amendment]
- **4** [Amendment]
- **5** [Amendments]
- **6** [Amendment]
- **7** [Amendment]
- 8 [Amendment]

L.C. 2018, ch. 12

Loi portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 27 février 2018 et mettant en œuvre d'autres mesures

[Sanctionnée le 21 juin 2018]

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement du Sénat et de la Chambre des communes du Canada, édicte:

Titre abrégé

Titre abrégé

1 Loi nº 1 d'exécution du budget de 2018.

PARTIE 1

Modification de la Loi de l'impôt sur le revenu et de textes connexes

Loi de l'impôt sur le revenu

- **2** [Modification]
- **3** [Modification]
- 4 [Modification]
- **5** [Modifications]
- **6** [Modification]
- **7** [Modification]
- 8 [Modification]

Current to September 11, 2021 À jour au 11 septembre 2021 Last amended on May 18, 2020 Dernière modification le 18 mai 2020

9 [Amendments]	9 [Modifications]
10 [Amendment]	10 [Modification]
11 [Amendments]	11 [Modifications]
12 [Amendment]	12 [Modification]
13 [Amendments]	13 [Modifications]
14 [Amendment]	14 [Modification]
15 [Amendment]	15 [Modification]
16 [Amendment]	16 [Modification]
17 [Amendment]	17 [Modification]
18 [Amendment]	18 [Modification]
19 [Amendments]	19 [Modifications]
20 [Amendments]	20 [Modifications]
21 [Amendments]	21 [Modifications]
22 [Amendments]	22 [Modifications]
23 [Amendments]	23 [Modifications]
24 [Amendment]	24 [Modification]
25 [Amendment]	25 [Modification]
26 [Amendment]	26 [Modification]
27 [Amendment]	27 [Modification]
28 [Amendment]	28 [Modification]
29 [Amendment]	29 [Modification]
30 [Amendment]	30 [Modification]
31 [Amendment]	31 [Modification]
32 [Amendment]	32 [Modification]
33 [Amendments]	33 [Modifications]
34 [Amendment]	34 [Modification]
35 [Amendment]	35 [Modification]
36 [Amendment]	36 [Modification]
37 [Amendments]	37 [Modifications]

Deemed Coming into Force

Definition of eligible individual

38 Subparagraph (e)(v) of the definition *eligible* individual in section 122.6 of the Act, as enacted by subsection 28(1) of the Budget Implementation Act, 2016, No. 1, is deemed to have come into force on January 1, 2005.

An Act to amend the Canada Pension Plan, the Canada Pension Plan Investment Board Act and the Income Tax Act

- **39** [Amendment]
- **40** [Amendment]

Budget Implementation Act, 2017, No. 1

41 [Amendments]

Income Tax Regulations

- **42** [Amendment]
- 43 [Amendment]
- **44** [Amendment]
- **45** [Amendment]
- **46** [Amendment]

PART 2

Amendments to the Excise Act, 2001 (Tobacco Taxation) and to **Related Legislation**

Excise Act, 2001

- **47** [Amendment]
- **48** [Amendments]

Entrée en vigueur rétroactive

Définition de particulier admissible

38 Le sous-alinéa e)(v) de la définition de particulier admissible, à l'article 122.6 de la même loi, édicté par le paragraphe 28(1) de la Loi nº 1 d'exécution du budget de 2016, est réputé être entré en vigueur le 1er janvier 2005.

Loi modifiant le Régime de pensions du Canada, la Loi sur l'Office d'investissement du régime de pensions du Canada et la Loi de l'impôt sur le revenu

- **39** [Modification]
- **40** [Modification]

Loi nº 1 d'exécution du budget de 2017

41 [Modifications]

Règlement de l'impôt sur le revenu

- **42** [Modification]
- **43** [Modification]
- **44** [Modification]
- **45** [Modification]
- **46** [Modification]

PARTIE 2

Modification de la Loi de 2001 sur l'accise (taxation du tabac) et de textes connexes

Loi de 2001 sur l'accise

- **47** [Modification]
- **48** [Modifications]

Excise Act, 2001 Sections 49-67

Loi nº 1 d'exécution du budget de 2018

PARTIE 2 Modification de la Loi de 2001 sur l'accise (taxation du tabac) et de textes

connexes Loi de 2001 sur l'accise Articles 49-67

49 [Amendment]	49 [Modification]
50 [Amendment]	50 [Modification]
51 [Amendment]	51 [Modification]
52 [Amendments]	52 [Modifications]
53 [Amendment]	53 [Modification]
54 [Amendment]	54 [Modification]
55 [Amendment]	55 [Modification]
56 [Amendment]	56 [Modification]
57 [Amendment]	57 [Modification]
58 [Amendments]	58 [Modifications]
Economic Action Plan 2014 Act, No. 1	Loi nº 1 sur le plan d'action économique de 2014
59 [Amendment]	59 [Modification]
60 [Amendment]	60 [Modification]
61 [Amendment]	61 [Modification]
62 [Amendment]	62 [Modification]
63 [Amendment]	63 [Modification]
Economic Action Plan 2014 Act, No. 2	Loi nº 2 sur le plan d'action économique de 2014
64 [Amendment]	64 [Modification]
65 [Amendment]	65 [Modification]
Budget Implementation Act, 2017, No. 1	Loi nº 1 d'exécution du budget de 2017
66 [Amendments]	66 [Modifications]
Application	Application
67 [Related Provision]	67 [Disposition connexe]

PART 3

Amendments to the Excise Act, 2001 (Cannabis Taxation), the Excise Tax Act and Other Related Texts

Coordination with the Cannabis Act

- 68 (1) If Bill C-45, introduced in the 1st session of the 42nd Parliament and entitled the *Cannabis Act* (referred to in this section and section 118 as the "other Act"), receives royal assent, then for the purposes of this section and sections 117 and 118, *commencement day* means the day on which subsection 204(1) of the other Act comes into force.
- (2) If the other Act receives royal assent, then sections 69 to 78, subsection 79(1), section 84, subsection 85(2), sections 87, 89 to 106 and 108 to 113 and subsection 115(1) come into force on the first day on which both this Act and the other Act have received royal assent.
- (3) Despite subsection (2), if the other Act receives royal assent, then sections 158.02, 158.09 to 158.12, 158.15 and 158.16 of the *Excise Act, 2001*, as enacted by section 73, come into force on commencement day.
- (4) If the other Act receives royal assent, then subsection 79(2), sections 80 to 83, subsections 85(1) and (3), sections 86, 88, 107 and 114, subsection 115(2) and section 116 come into force on commencement day.

Excise Act, 2001

69 [Amendments]

70 [Amendments]

71 [Amendment]

72 [Amendments]

73 [Amendment]

74 [Amendments]

75 [Amendment]

PARTIE 3

Modification de la Loi de 2001 sur l'accise (taxation du cannabis), de la Loi sur la taxe d'accise et de textes connexes

Coordination avec la Loi sur le cannabis

- 68 (1) Si le projet de loi C-45, déposé au cours de la 1^{re} session de la 42^e législature et intitulé *Loi sur le cannabis* (appelé « autre loi » au présent article et à l'article 118) est sanctionné, pour les fins du présent article et des articles 117 et 118, *date de référence* s'entend de la date d'entrée en vigueur du paragraphe 204(1) de l'autre loi.
- (2) Si l'autre loi est sanctionnée, les articles 69 à 78, le paragraphe 79(1), l'article 84, le paragraphe 85(2), les articles 87, 89 à 106 et 108 à 113 et le paragraphe 115(1) entrent en vigueur le premier jour où la présente loi et l'autre loi sont toutes deux sanctionnées.
- (3) Malgré le paragraphe (2), si l'autre loi est sanctionnée, les articles 158.02, 158.09 à 158.12, 158.15 et 158.16 de la *Loi de 2001 sur l'accise*, édictés par l'article 73, entrent en vigueur à la date de référence.
- (4) Si l'autre loi est sanctionnée, le paragraphe 79(2), les articles 80 à 83, les paragraphes 85(1) et (3), les articles 86, 88, 107 et 114, le paragraphe 115(2) et l'article 116 entrent en vigueur à la date de référence.

Loi de 2001 sur l'accise

69 [Modifications]

70 [Modifications]

71 [Modification]

72 [Modifications]

73 [Modification]

74 [Modifications]

Loi nº 1 d'exécution du budget de 2018

PART 3 Amendments to the Excise Act, 2001 (Cannabis Taxation), the Excise Tax Act and Other Related Texts

Excise Act, 2001 Sections 76-101

PARTIE 3 Modification de la Loi de 2001 sur l'accise (taxation du cannabis), de la Loi sur la taxe d'accise et de textes connexes

Loi de 2001 sur l'accise Articles 76-101

[Amendment]

[Amendments]

[Amendment]

[Amendments]

[Amendment]

[Amendment]

[Amendment]

[Amendment]

 [Amendment] [Amendments]

[Amendment]

[Amendments]

[Amendments]

[Amendment]

[Amendment]

[Amendments]

[Amendment]

[Amendment]

[Amendment]

Excise Tax Act

[Amendment]

[Amendment]

[Amendment]

[Amendments]

[Amendment]

[Amendment]

[Amendment]

[Modification]

[Modifications]

[Modification]

[Modifications]

[Modification]

[Modification]

[Modification]

[Modification]

[Modification]

[Modifications]

[Modification]

[Modifications]

[Modifications]

[Modification]

[Modification]

[Modifications]

[Modification]

[Modification]

[Modification]

Loi sur la taxe d'accise

[Modification]

[Modification]

[Modification]

[Modifications]

[Modification]

[Modification]

Other Related Texts Amendments to Various Regulations

Loi nº 1 d'exécution du budget de 2018 PARTIE 3 Modification de la Loi de 2001 sur l'accise (taxation du cannabis), de la Loi sur la taxe d'accise et de textes connexes

Modification de divers règlements

Articles 102-113

Amend	lments to	Vá	arious	Regu	lations

Postal Imports Remission Order

102 [Amendments]

Sections 102-113

Courier Imports Remission Order

103 [Amendments]

Public Service Body Rebate (GST/ **HST**) Regulations

104 [Amendment]

Regulations Respecting Excise Licences and Registrations

105 [Amendments]

Regulations Respecting the Possession of Tobacco Products That Are Not Stamped

106 [Amendment]

107 [Amendment]

Stamping and Marking of Tobacco **Products Regulations**

108 [Amendment]

109 [Amendment]

110 [Amendment]

111 [Amendment]

112 [Amendment]

Tobacco Products Labelling Regulations (Cigarettes and Little Cigars)

113 [Amendment]

Modification de divers règlements

Décret de remise visant les importations par la poste

102 [Modifications]

Décret de remise visant les importations par messager

103 [Modifications]

Règlement sur les remboursements aux organismes de services publics (TPS/TVH)

104 [Modification]

Règlement sur les licences, agréments et autorisations d'accise

105 [Modifications]

Règlement sur la possession de produits du tabac non estampillés

106 [Modification]

107 [Modification]

Règlement sur l'estampillage et le marquage des produits du tabac

108 [Modification]

109 [Modification]

110 [Modification]

111 [Modification]

112 [Modification]

Règlement sur l'étiquetage des produits du tabac (cigarettes et petits cigares)

113 [Modification]

À jour au 11 septembre 2021

PART 3 Amendments to the Excise Act, 2001 (Cannabis Taxation), the Excise Tax Act and Other Related Texts

Consequential Amendments **Sections** 114-126

Loi nº 1 d'exécution du budget de 2018

PARTIE 3 Modification de la Loi de 2001 sur l'accise (taxation du cannabis), de la Loi sur la taxe d'accise et de textes connexes

Modifications corrélatives

Articles 114-126

Consequential Amendments

Criminal Code

114 [Amendments]

Customs Act

115 [Amendments]

116 [Amendment]

Application

117 [Related Provisions]

Transitional Provision

118 [Transitional Provision]

Amendment to the Federal-Provincial Fiscal Arrangements Act

119 [Amendment]

PART 4

Canadian Forces Members and Veterans

Pension Act

120 [Amendment]

121 [Amendments]

122 [Amendment]

Veterans Well-being Act

123 [Amendments]

124 [Amendment]

125 [Amendment]

126 [Amendments]

Modifications corrélatives

Code criminel

114 [Modifications]

Loi sur les douanes

115 [Modifications]

116 [Modification]

Application

117 [Dispositions connexes]

Disposition transitoire

118 [Disposition transitoire]

Modification de la Loi sur les arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces

119 [Modification]

PARTIE 4

Militaires et vétérans des Forces canadiennes

Loi sur les pensions

120 [Modification]

121 [Modifications]

122 [Modification]

Loi sur le bien-être des vétérans

123 [Modifications]

124 [Modification]

125 [Modification]

127 [Amendment]	127	[Modification]
128 [Amendment]	128	[Modification]
129 [Amendments]	129	[Modifications]
130 [Amendment]	130	[Modification]
131 [Amendment]	131	[Modification]
132 [Amendments]	132	[Modifications]
133 [Amendment]	133	[Modification]
134 [Amendments]	134	[Modifications]
135 [Amendment]	135	[Modification]
136 [Amendment]	136	[Modification]
137 [Amendment]	137	[Modification]
138 [Amendments]	138	[Modifications]
139 [Amendment]	139	[Modification]
140 [Amendment]	140	[Modification]
141 [Amendment]	141	[Modification]
142 [Amendments]	142	[Modifications]
143 [Amendment]	143	[Modification]
144 [Amendment]	144	[Modification]
145 [Amendments]	145	[Modifications]
146 [Amendment]	146	[Modification]
147 [Amendments]	147	[Modifications]
148 [Amendment]	148	[Modification]
149 [Amendment]	149	[Modification]
150 [Amendments]	150	[Modifications]
151 [Amendment]	151	[Modification]
152 [Amendments]	152	[Modifications]
153 [Amendment]	153	[Modification]
154 [Amendment]	154	[Modification]
155 [Amendment]	155	[Modification]
156 [Amendment]	156	[Modification]

157 [Amendment]	157 [Modification]
158 [Amendment]	158 [Modification]
159 [Amendment]	159 [Modification]
160 [Amendment]	160 [Modification]
161 [Amendment]	161 [Modification]
Transitional Provisions	Dispositions transitoires
Definitions	Définitions
162 [Transitional Provision]	162 [Disposition transitoire]
Rehabilitation Services and Vocational Assistance	Services de réadaptation et assistance professionnelle
163 [Transitional Provision]	163 [Disposition transitoire]
164 [Transitional Provision]	164 [Disposition transitoire]
165 [Transitional Provision]	165 [Disposition transitoire]
166 [Transitional Provision]	166 [Disposition transitoire]
167 [Transitional Provision]	167 [Disposition transitoire]
167 [Transitional Provision] 168 [Transitional Provision]	167 [Disposition transitoire]168 [Disposition transitoire]
	· ·
168 [Transitional Provision]	168 [Disposition transitoire]
168 [Transitional Provision] 169 [Transitional Provision]	168 [Disposition transitoire] 169 [Disposition transitoire]
168 [Transitional Provision]169 [Transitional Provision]170 [Transitional Provision]Canadian Forces Income Support	168 [Disposition transitoire]169 [Disposition transitoire]170 [Disposition transitoire]
168 [Transitional Provision] 169 [Transitional Provision] 170 [Transitional Provision] Canadian Forces Income Support Benefit	168 [Disposition transitoire] 169 [Disposition transitoire] 170 [Disposition transitoire] Allocation de soutien du revenu
168 [Transitional Provision] 169 [Transitional Provision] 170 [Transitional Provision] Canadian Forces Income Support Benefit 171 [Transitional Provision]	168 [Disposition transitoire] 169 [Disposition transitoire] 170 [Disposition transitoire] Allocation de soutien du revenu 171 [Disposition transitoire]
 168 [Transitional Provision] 169 [Transitional Provision] 170 [Transitional Provision] Canadian Forces Income Support Benefit 171 [Transitional Provision] 172 [Transitional Provision] 	168 [Disposition transitoire] 169 [Disposition transitoire] 170 [Disposition transitoire] Allocation de soutien du revenu 171 [Disposition transitoire] 172 [Disposition transitoire] Indemnité pour douleur et
168 [Transitional Provision] 169 [Transitional Provision] 170 [Transitional Provision] Canadian Forces Income Support Benefit 171 [Transitional Provision] 172 [Transitional Provision] Pain and Suffering Compensation	168 [Disposition transitoire] 169 [Disposition transitoire] 170 [Disposition transitoire] Allocation de soutien du revenu 171 [Disposition transitoire] 172 [Disposition transitoire] Indemnité pour douleur et souffrance
168 [Transitional Provision] 169 [Transitional Provision] 170 [Transitional Provision] Canadian Forces Income Support Benefit 171 [Transitional Provision] 172 [Transitional Provision] Pain and Suffering Compensation 173 [Transitional Provision]	168 [Disposition transitoire] 169 [Disposition transitoire] 170 [Disposition transitoire] Allocation de soutien du revenu 171 [Disposition transitoire] 172 [Disposition transitoire] Indemnité pour douleur et souffrance 173 [Disposition transitoire]
168 [Transitional Provision] 169 [Transitional Provision] 170 [Transitional Provision] Canadian Forces Income Support Benefit 171 [Transitional Provision] 172 [Transitional Provision] Pain and Suffering Compensation 173 [Transitional Provision] 174 [Transitional Provision]	168 [Disposition transitoire] 169 [Disposition transitoire] 170 [Disposition transitoire] Allocation de soutien du revenu 171 [Disposition transitoire] 172 [Disposition transitoire] Indemnité pour douleur et souffrance 173 [Disposition transitoire] 174 [Disposition transitoire]

Consequential Amendments

Children of Deceased Veterans Education Assistance Act

178 [Amendment]

Department of Veterans Affairs Act

179 [Amendment]

Veterans Review and Appeal Board Act

180 [Amendment]

181 [Amendments]

Economic Action Plan 2014 Act, No. 1

182 [Amendments]

Budget Implementation Act, 2016, No. 1

183 [Amendment]

184 [Amendment]

Coming into Force

April 1, 2019

185 (1) Subject to subsection (2), the provisions of this Part come into force on April 1, 2019.

April 1, 2024

(2) Section 128, subsections 129(2) and (4) and sections 167 to 169 come into force on April 1, 2024.

Modifications corrélatives

Loi sur l'aide en matière d'éducation aux enfants des anciens combattants décédés

178 [Modification]

Loi sur le ministère des Anciens Combattants

179 [Modification]

Loi sur le Tribunal des anciens combattants (révision et appel)

180 [Modification]

181 [Modifications]

Loi n° 1 sur le plan d'action économique de 2014

182 [Modifications]

Loi nº 1 d'exécution du budget de 2016

183 [Modification]

184 [Modification]

Entrée en vigueur

1er avril 2019

185 (1) Sous réserve du paragraphe (2), les dispositions de la présente partie entrent en vigueur le 1^{er} avril 2019.

1er avril 2024

(2) L'article 128, les paragraphes 129(2) et (4) et les articles 167 à 169 entrent en vigueur le 1^{er} avril 2024.

PART 5

Greenhouse Gas Pollution Pricing Act

Enactment of Act

Enactment

186 The *Greenhouse Gas Pollution Pricing Act*, whose text is as follows and whose Schedules 1 to 4 are set out in Schedule 4 to this Act, is enacted:

[See Greenhouse Gas Pollution Pricing Act]

Making of Regulations

Making

187 (1) The Fuel Charge Regulations, whose text is as follows and whose schedule is set out in Schedule 5 to this Act, are made:

[See Fuel Charge Regulations]

Authority and Statutory Instruments Act

- (2) The Fuel Charge Regulations, as made by subsection (1), are deemed
 - (a) to have been made under section 166 of the *Greenhouse Gas Pollution Pricing Act* as enacted by section 186 of this Act;
 - (b) for the purposes of subsection 5(1) of the *Statutory Instruments Act*, to have been transmitted to the Clerk of the Privy Council for registration; and
 - (c) to have met the publication requirements of subsection 11(1) of the *Statutory Instruments Act*.

Consequential Amendments

Access to Information Act

188 [Amendment]

PARTIE 5

Loi sur la tarification de la pollution causée par les gaz à effet de serre

Édiction de la loi

Édiction

186 Est édictée la *Loi sur la tarification de la pollution causée par les gaz à effet de serre*, dont le texte suit et dont les annexes 1 à 4 figurent à l'annexe 4 de la présente loi :

[Voir la Loi sur la tarification de la pollution causée par les gaz à effet de serre]

Prise du règlement

Prise

187 (1) Est pris le *Règlement sur la redevance* sur les combustibles, dont le texte suit et dont l'annexe figure à l'annexe 5 de la présente loi :

[Voir le Règlement sur la redevance sur les combustibles]

Pouvoir habilitant et *Loi sur les textes réglementaires*(2) Le *Règlement sur la redevance sur les combustibles*, pris en vertu du paragraphe (1), est réputé, à la fois :

- a) avoir été pris en vertu de l'article 166 de la Loi sur la tarification de la pollution causée par les gaz à effet de serre, édicté par l'article 186 de la présente loi;
- b) pour l'application du paragraphe 5(1) de la *Loi sur les textes réglementaires*, avoir été transmis au greffier du Conseil privé pour enregistrement;
- c) avoir rempli les exigences de publication prévues au paragraphe 11(1) de la *Loi sur les* textes réglementaires.

Modifications corrélatives

Loi sur l'accès à l'information

Canada

Loi sur les pénalités

d'environnement

administratives en matière

Tax Court of Canada Act	Loi sur la Cour canadienne de
	l'impôt

189 [Amendments] **189** [Modifications]

190 [Amendment] **190** [Modification]

191 [Amendment] **191** [Modification]

192 [Amendment] 192 [Modification]

Canada Revenue Agency Act Loi sur l'Agence du revenu du

193 [Amendment] **193** [Modification]

Environmental Violations Administrative Monetary Penalties Act

194 [Amendment] **194** [Modification]

195 [Amendments] **195** [Modifications]

196 [Amendment] **196** [Modification]

197 [Amendment] **197** [Modification]

Coordinating Amendment Disposition de coordination

198 [Amendment] **198** [Modification]

PART 6 PARTIE 6

Various Measures Mesures diverses

DIVISION 1 SECTION 1

Financial Administration Act Loi sur la gestion des finances

publiques

199 [Amendments] **199** [Modifications]

200 [Amendment] **200** [Modification]

201 [Amendment] **201** [Modification]

DIVISION 2

Canada Deposit Insurance Corporation Act

Amendments to the Act

202 [Amendment]

203 [Amendment]

204 [Amendments]

205 [Amendment]

206 [Amendment]

207 [Amendment]

208 [Amendment]

209 [Amendment]

210 [Amendment]

211 [Amendments]

212 [Amendment]

Coming into Force

Order in council

213 (1) Subject to subsection (2), this Division comes into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.

Order in council

(2) Section 203, subsection 204(2), section 206 and subsections 211(1) and (3) to (5) come into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.

SECTION 2

Loi sur la Société d'assurance-dépôts du Canada

Modification de la loi

202 [Modification]

203 [Modification]

204 [Modifications]

205 [Modification]

206 [Modification]

207 [Modification]

208 [Modification]

209 [Modification]

210 [Modification]

211 [Modifications]

212 [Modification]

Entrée en vigueur

Décret

'213 (1) Sous réserve du paragraphe (2), la présente section entre en vigueur à la date fixée par décret.

Décret

(2) L'article 203, le paragraphe 204(2), l'article 206 et les paragraphes 211(1) et (3) à (5) entrent en vigueur à la date fixée par décret.

^{* [}Note: Section 203, subsection 204(2), section 206 and subsections 211(1) and (3) to (5) in force April 30, 2020, see SI/2019-17; Division 2, other than section 203, subsection 204(2), section 206 and subsections 211(1) and (3) to (5) in force April 30, 2022, see SI/2019-17, as amended by SI/2020-36.]

^{* [}Note: Article 203, paragraphe 204(2), article 206 et paragraphes 211(1) et (3) à (5) en vigueur le 30 avril 2020, voir TR/2019-17; section 2, à l'exception de l'article 203, du paragraphe 204(2), de l'article 206 et des paragraphes 211(1) et (3) à (5) en vigueur le 30 avril 2022, voir TR/2019-17, modifié par TR/2020-36.]

Loi nº 1 d'exécution du budget de 2018

PARTIE 6 Mesures diverses

SECTION 3 Loi sur les arrangements fisci

SECTION 3 Loi sur les arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces

Articles 214-224

DIVISION 3

Sections 214-224

Federal-Provincial Fiscal Arrangements Act

214 [Amendment]

215 [Amendment]

216 [Amendment]

217 [Amendment]

218 [Amendment]

219 [Amendment]

DIVISION 4

Securities Issued or Guaranteed by Foreign Governments

Bank of Canada Act

220 [Amendment]

Coming into Force

Order in council

'221 Section 220 comes into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council, which may not be earlier than the day — if ever — on which the United Kingdom ceases to be a member state of the European Union.

SECTION 3

Loi sur les arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces

214 [Modification]

215 [Modification]

216 [Modification]

217 [Modification]

218 [Modification]

219 [Modification]

SECTION 4

Valeurs ou titres émis ou garantis par des gouvernements étrangers

Loi sur la Banque du Canada

220 [Modification]

Entrée en vigueur

Décret

'221 L'article 220 entre en vigueur à la date fixée par décret, laquelle ne peut précéder la date — le cas échéant — à laquelle le Royaume-Uni cesse d'être un État membre de l'Union européenne.

* [Note: Article 220 en vigueur le 31 janvier 2020, voir TR/ 2020-13.]

DIVISION 5

Exchange Fund Account

Currency Act

222 [Amendment]

223 [Amendment]

224 [Amendment]

SECTION 5

Compte du fonds des changes

Loi sur la monnaie

222 [Modification]

223 [Modification]

^{* [}Note: Section 220 in force January 31, 2020, see SI/2020-13.]

238 [Amendment]

DIVISION 6	SECTION 6
Bank Notes	Billets de banque
Bank of Canada Act	Loi sur la Banque du Canada
225 [Amendment]	225 [Modification]
226 [Amendment]	226 [Modification]
Currency Act	Loi sur la monnaie
227 [Amendment]	227 [Modification]
228 [Amendment]	228 [Modification]
229 [Amendments]	229 [Modifications]
230 [Amendment]	230 [Modification]
DIVISION 7	SECTION 7
Payment Clearing and Settlement	Compensation et règlement des paiements
SUBDIVISION A	SOUS-SECTION A
SUBDIVISION A Resolution	sous-section a Résolution
Resolution Amendments to the Payment Clearing and Settlement	Résolution Modification de la Loi sur la compensation et le règlement
Resolution Amendments to the Payment Clearing and Settlement Act	Résolution Modification de la Loi sur la compensation et le règlement des paiements
Resolution Amendments to the Payment Clearing and Settlement Act 231 [Amendment]	Résolution Modification de la Loi sur la compensation et le règlement des paiements 231 [Modification]
Resolution Amendments to the Payment Clearing and Settlement Act 231 [Amendment] 232 [Amendment]	Résolution Modification de la Loi sur la compensation et le règlement des paiements 231 [Modification] 232 [Modification]
Resolution Amendments to the Payment Clearing and Settlement Act 231 [Amendment] 232 [Amendment] 233 [Amendment]	Résolution Modification de la Loi sur la compensation et le règlement des paiements 231 [Modification] 232 [Modification] 233 [Modification]
Resolution Amendments to the Payment Clearing and Settlement Act 231 [Amendment] 232 [Amendment] 233 [Amendment] 234 [Amendment]	Résolution Modification de la Loi sur la compensation et le règlement des paiements 231 [Modification] 232 [Modification] 234 [Modification]
Resolution Amendments to the Payment Clearing and Settlement Act 231 [Amendment] 232 [Amendment] 233 [Amendment] 234 [Amendment] 235 [Amendment]	Résolution Modification de la Loi sur la compensation et le règlement des paiements 231 [Modification] 232 [Modification] 234 [Modification] 235 [Modification]

Budget Implementation Act, 2018, No. 1
PART 6 Various Measures
DIVISION 7 Payment Clearing and Settlement
SUBDIVISION A Resolution
Sections 239-246

Loi nº 1 d'exécution du budget de 2018
PARTIE 6 Mesures diverses
SECTION 7 Compensation et règlement des paiements
SOUS-SECTION A Résolution
Articles 239-246

Coming into Force

Order in council

'239 This Subdivision comes into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.

* [Note: Subdivision A in force June 23, 2019, see SI/2019-48.]

Entrée en vigueur

Décret

'239 La présente sous-section entre en vigueur à la date fixée par décret.

* [Note: Sous-section A en vigueur le 23 juin 2019, voir TR/ 2019-48.]

SUBDIVISION B

Oversight Information

Amendments to the Payment Clearing and Settlement Act

240 [Amendment]

241 [Amendment]

242 [Amendment]

Coordinating Amendment

243 [Amendment]

Coming into Force

Order in council

'244 This Subdivision, other than section 243, comes into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.

* [Note: Subdivision B, other than section 243, in force June 23, 2019, see SI/2019-48.]

SOUS-SECTION B

Renseignements relatifs à la surveillance

Modification de la Loi sur la compensation et le règlement des paiements

240 [Modification]

241 [Modification]

242 [Modification]

Disposition de coordination

243 [Modification]

Entrée en viqueur

Décret

'244 La présente sous-section, exception faite de l'article 243, entre en vigueur à la date fixée par décret.

* [Note: Sous-section B, exception faite de l'article 243, en vigueur le 23 juin 2019, voir TR/2019-48.]

DIVISION 8

Canadian International Trade Tribunal Act

245 [Amendments]

246 [Amendment]

SECTION 8

Loi sur le Tribunal canadien du commerce extérieur

245 [Modifications]

Loi nº 1 d'exécution du budget de 2018 PARTIE 6 Mesures diverses SECTION 9 Station canadienne de recherche dans l'Extrême-Arctique et application d'un décret au Nunavut Articles 247-258

Sections 247-258

DIVISION 9

Canadian High Arctic Research Station and Application of an Order in Nunavut

Canadian High Arctic Research Station Act

247 [Amendment]

248 [Amendments]

Application of an Order in Nunavut

Deemed application

249 Despite section 68 of the Northwest Territories Devolution Act, the Order entitled Game Declared in Danger of Becoming Extinct, C.R.C., c. 1236, is deemed to have continued in force and to have continued to apply in Nunavut, as of April 1, 2014.

DIVISION 10

Canadian Institutes of Health Research Act

250 [Amendment]

251 [Amendment]

252 [Amendment]

253 [Amendments]

254 [Amendment]

255 [Amendment]

256 [Amendment]

DIVISION 11

Red Tape Reduction Act

Amendments to the Act

257 [Amendments]

258 [Amendments]

SECTION 9

Station canadienne de recherche dans l'Extrême-Arctique et application d'un décret au Nunavut

Loi sur la Station canadienne de recherche dans l'Extrême-Arctique

247 [Modification]

248 [Modifications]

Application d'un décret au Nunavut

Application réputée

249 Malgré l'article 68 de la Loi sur le transfert de responsabilités aux Territoires du Nord-Ouest, le décret intitulé Gibier déclaré menacé d'extinction, C.R.C., ch. 1236, est réputé être demeuré en vigueur et avoir continué de s'appliquer au Nunavut à compter du 1er avril 2014.

SECTION 10

Loi sur les Instituts de recherche en santé du Canada

250 [Modification]

251 [Modification]

252 [Modification]

253 [Modifications]

254 [Modification]

255 [Modification]

256 [Modification]

SECTION 11

Loi sur la réduction de la paperasse

Modification de la loi

257 [Modifications]

Loi nº 1 d'exécution du budget de 2018
PARTIE 6 Mesures diverses
SECTION 11 Loi sur la réduction de la paperasse
Modification de la loi
Articles 259-266

259 [Amendment]

260 [Amendment]

261 [Amendment]

262 [Amendment]

263 [Amendment]

Coming into Force

Order in council

'264 This Division comes into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.

DIVISION 12

Communications Security Establishment

Persons who occupy a position

265 (1) Any person who, immediately before the coming into force of this Division, occupied a position within the Canadian Cyber Incident Response Centre of the Department of Public Safety and Emergency Preparedness or within the Security Operations Centre of Shared Services Canada, as of that coming into force, occupies their position within the Communications Security Establishment.

No change in status

(2) Nothing in subsection (1) is to be construed as affecting the status of such a person except that, as of the coming into force of this Division, the person occupies their position within the Communications Security Establishment.

Managerial or confidential position

(3) For greater certainty, a person's status includes whether or not they occupy a managerial or confidential position.

Information — Canadian Cyber Incident Response Centre

266 (1) The Minister of Public Safety and Emergency Preparedness may disclose to the Communications Security Establishment information under the control of the Department of Public Safety and Emergency Preparedness that is

259 [Modification]

260 [Modification]

261 [Modification]

262 [Modification]

263 [Modification]

Entrée en vigueur

Décret

'264 La présente section entre en vigueur à la date fixée par décret.

SECTION 12

Centre de la sécurité des télécommunications

Personnes occupant un poste

265 (1) Les personnes qui, à l'entrée en vigueur de la présente section, occupaient un poste au sein du Centre canadien de réponse aux incidents cybernétiques du ministère de la Sécurité publique et de la Protection civile ou au sein du Centre des opérations de sécurité de Services partagés Canada l'occupent, à compter de cette entrée en vigueur, au sein du Centre de la sécurité des télécommunications.

Situation inchangée

(2) Le paragraphe (1) ne change rien à la situation de ces personnes, à la différence près que, à compter de l'entrée en vigueur de la présente section, elles occupent leur poste au sein du Centre de la sécurité des télécommunications.

Poste de direction ou de confiance

(3) Il est entendu que la situation d'une personne vise également le fait qu'elle occupe ou non un poste de direction ou de confiance.

Renseignements — Centre canadien de réponse aux incidents cybernétiques

266 (1) Le ministre de la Sécurité publique et de la Protection civile peut communiquer au Centre de la sécurité des télécommunications les renseignements relevant du ministère de la Sécurité publique et de la Protection civile qui concernent

^{* [}Note: Division 11 not in force.]

^{* [}Note: Section 11 non en vigueur.]

Centre des opérations de sécurité.

related to the Canadian Cyber Incident Response Centre.

Information — Security Operations Centre

(2) The member of the Queen's Privy Council for Canada designated to be the Minister for the purposes of the Shared Services Canada Act may disclose to the Communications Security Establishment information under the control of Shared Services Canada that is related to the Security Operations Centre.

Coming into force

'267 This Division comes into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.

le Centre canadien de réponse aux incidents cybernétiques.

Renseignements — Centre des opérations de sécurité (2) Le membre du Conseil privé de la Reine pour le Canada désigné à titre de ministre pour l'application de la *Loi sur Services partagés Canada* peut communiquer au Centre de la sécurité des télécommunications les renseignements relevant de Services partagés Canada qui concernent le

Entrée en vigueur

'267 La présente section entre en vigueur à la date fixée par décret.

DIVISION 13

Department of Employment and Social Development Act

Amendments to the Act

268	[Amendment]
269	[Amendment]
270	[Amendments]

²⁷¹ [Amendment]

280 [Amendment]

281 [Amendments]

282 [Amendment]

SECTION 13

Loi sur le ministère de l'Emploi et du Développement social

Modification de la loi

268	[Modification]
-----	----------------

281 [Modifications]

^{* [}Note: Division 12 in force October 1, 2018, see SI/2018-84.]

^{* [}Note: Section 12 en vigueur le 1er octobre 2018, voir TR/ 2018-84.]

²⁷² [Amendment]

²⁷³ [Amendment]

²⁷⁴ [Amendment]

²⁷⁵ [Amendment]

²⁷⁶ [Amendment]

²⁷⁹ [Amendment]

²⁷⁰ [Modifications]

²⁷¹ [Modification]

Loi nº 1 d'exécution du budget de 2018 PARTIE 6 Mesures diverses SECTION 13 Loi sur le ministère de l'Emploi et du Développement social Entrée en vigueur Articles 283-297

Coming into Force

Order in council

'283 Subsections 270(1) and (2) come into force on a day or days to be fixed by order of the Governor in Council.

Entrée en vigueur

Décret

'283 Les paragraphes 270(1) et (2) entrent en vigueur à la date ou aux dates fixées par décret.

[[]Note: Paragraphes 270(1) et (2) non en vigueur.]

DIVISION 14	SECTION 14
-------------	------------

Loi sur l'assurance-emploi **Employment Insurance Act**

Amendments to the Act Modification de la loi

284 [Amendment] **284** [Modification]

285 [Amendment] **285** [Modification]

286 [Amendment] **286** [Modification]

287 [Amendment] **287** [Modification]

288 [Modification] **288** [Amendment]

289 [Modification] **289** [Amendment]

290 [Amendment] **290** [Modification]

291 [Amendment] **291** [Modification]

Transitional Provisions Dispositions transitoires

292 [Transitional Provision] 292 [Disposition transitoire]

293 [Transitional Provision] 293 [Disposition transitoire]

294 [Transitional Provision] 294 [Disposition transitoire]

295 [Transitional Provision] **295** [Disposition transitoire]

Coming into Force Entrée en vigueur

August 12, 2018

DIVISION 15

Judges Act

296 This Division comes into force on August 12,

2018.

SECTION 15

août 2018.

12 août 2018

Loi sur les juges

296 La présente section entre en vigueur le 12

Amendments to the Act Modification de la loi

297 [Amendment] **297** [Modification]

^{* [}Note: Subsections 270(1) and (2) not in force.]

298 [Amendment]	298 [Modification]
299 [Amendment]	299 [Modification]
300 [Amendment]	300 [Modification]
301 [Amendments]	301 [Modifications]
302 [Amendments]	302 [Modifications]
303 [Amendment]	303 [Modification]
Consequential Amendments to the Federal Courts Act	Modifications corrélatives à la Loi sur les Cours fédérales
304 [Amendments]	304 [Modifications]
305 [Amendments]	305 [Modifications]
306 [Amendment]	306 [Modification]
307 [Amendment]	307 [Modification]
Coordinating Amendment	Disposition de coordination
308 [Amendment]	308 [Modification]
Coming into Force	Entrée en vigueur
coming me rerec	g
April 1, 2019 309 Section 300 comes into force on April 1, 2019.	1 ^{er} avril 2019 309 L'article 300 entre en vigueur le 1 ^{er} avril 2019.
April 1, 2019	1 ^{er} avril 2019
April 1, 2019 309 Section 300 comes into force on April 1, 2019.	1 ^{er} avril 2019 309 L'article 300 entre en vigueur le 1 ^{er} avril 2019.
April 1, 2019 309 Section 300 comes into force on April 1, 2019. DIVISION 16	1 ^{er} avril 2019 309 L'article 300 entre en vigueur le 1 ^{er} avril 2019. SECTION 16 Examen des lois régissant le secteur
April 1, 2019 309 Section 300 comes into force on April 1, 2019. DIVISION 16 Financial Sector Legislative Renewal	1er avril 2019 309 L'article 300 entre en vigueur le 1er avril 2019. SECTION 16 Examen des lois régissant le secteur financier
April 1, 2019 309 Section 300 comes into force on April 1, 2019. DIVISION 16 Financial Sector Legislative Renewal SUBDIVISION A	1er avril 2019 309 L'article 300 entre en vigueur le 1er avril 2019. SECTION 16 Examen des lois régissant le secteur financier SOUS-SECTION A Activités liées à la technologie
April 1, 2019 309 Section 300 comes into force on April 1, 2019. DIVISION 16 Financial Sector Legislative Renewal SUBDIVISION A Financial Technology Activities	1er avril 2019 309 L'article 300 entre en vigueur le 1er avril 2019. SECTION 16 Examen des lois régissant le secteur financier SOUS-SECTION A Activités liées à la technologie financière
April 1, 2019 309 Section 300 comes into force on April 1, 2019. DIVISION 16 Financial Sector Legislative Renewal SUBDIVISION A Financial Technology Activities Trust and Loan Companies Act	1er avril 2019 309 L'article 300 entre en vigueur le 1er avril 2019. SECTION 16 Examen des lois régissant le secteur financier SOUS-SECTION A Activités liées à la technologie financière Loi sur les sociétés de fiducie et de prêt
April 1, 2019 309 Section 300 comes into force on April 1, 2019. DIVISION 16 Financial Sector Legislative Renewal SUBDIVISION A Financial Technology Activities Trust and Loan Companies Act 310 [Amendments]	1er avril 2019 309 L'article 300 entre en vigueur le 1er avril 2019. SECTION 16 Examen des lois régissant le secteur financier SOUS-SECTION A Activités liées à la technologie financière Loi sur les sociétés de fiducie et de prêt 310 [Modifications]
April 1, 2019 309 Section 300 comes into force on April 1, 2019. DIVISION 16 Financial Sector Legislative Renewal SUBDIVISION A Financial Technology Activities Trust and Loan Companies Act 310 [Amendments] 311 [Amendment]	1er avril 2019 309 L'article 300 entre en vigueur le 1er avril 2019. SECTION 16 Examen des lois régissant le secteur financier SOUS-SECTION A Activités liées à la technologie financière Loi sur les sociétés de fiducie et de prêt 310 [Modifications] 311 [Modification]

315 [Amendment]	315 [Modification]
Bank Act	Loi sur les banques
316 [Amendments]	316 [Modifications]
317 [Amendment]	317 [Modification]
318 [Amendments]	318 [Modifications]
319 [Amendment]	319 [Modification]
320 [Amendment]	320 [Modification]
321 [Amendment]	321 [Modification]
322 [Amendment]	322 [Modification]
323 [Amendment]	323 [Modification]
324 [Amendments]	324 [Modifications]
325 [Amendment]	325 [Modification]
326 [Amendments]	326 [Modifications]
327 [Amendment]	327 [Modification]
328 [Amendment]	328 [Modification]
Insurance Companies Act	Loi sur les sociétés d'assurances
Insurance Companies Act 329 [Amendments]	Loi sur les sociétés d'assurances 329 [Modifications]
,	
329 [Amendments]	329 [Modifications]
329 [Amendments] 330 [Amendment]	329 [Modifications]330 [Modification]
329 [Amendments]330 [Amendment]331 [Amendments]	329 [Modifications]330 [Modification]331 [Modifications]
329 [Amendments]330 [Amendment]331 [Amendments]332 [Amendment]	329 [Modifications]330 [Modification]331 [Modifications]332 [Modification]
 329 [Amendments] 330 [Amendment] 331 [Amendments] 332 [Amendment] 333 [Amendment] 	329 [Modifications]330 [Modification]331 [Modifications]332 [Modification]333 [Modification]
 329 [Amendments] 330 [Amendment] 331 [Amendments] 332 [Amendment] 333 [Amendment] 334 [Amendments] 	 329 [Modifications] 330 [Modification] 331 [Modifications] 332 [Modification] 333 [Modification] 334 [Modifications]
 329 [Amendments] 330 [Amendment] 331 [Amendments] 332 [Amendment] 333 [Amendment] 334 [Amendments] 335 [Amendments] 	329 [Modifications] 330 [Modification] 331 [Modifications] 332 [Modification] 333 [Modification] 334 [Modifications] 335 [Modifications]
 329 [Amendments] 330 [Amendment] 331 [Amendments] 332 [Amendment] 333 [Amendment] 334 [Amendments] 335 [Amendments] 336 [Amendment] 	329 [Modifications] 330 [Modification] 331 [Modifications] 332 [Modification] 333 [Modification] 334 [Modifications] 335 [Modifications] 336 [Modification]
 329 [Amendments] 330 [Amendment] 331 [Amendments] 332 [Amendment] 333 [Amendment] 334 [Amendments] 335 [Amendments] 336 [Amendment] 337 [Amendments] 	329 [Modifications] 330 [Modification] 331 [Modifications] 332 [Modification] 333 [Modification] 334 [Modifications] 335 [Modifications] 336 [Modification]
 329 [Amendments] 330 [Amendment] 331 [Amendments] 332 [Amendment] 333 [Amendments] 334 [Amendments] 335 [Amendments] 336 [Amendment] 337 [Amendments] 338 [Amendment] 	329 [Modifications] 330 [Modification] 331 [Modifications] 332 [Modification] 333 [Modification] 334 [Modifications] 335 [Modifications] 336 [Modification] 337 [Modifications] 338 [Modification]

Loi nº 1 d'exécution du budget de 2018
PARTIE 6 Mesures diverses
SECTION 16 Examen des lois régissant le secteur financier
SOUS-SECTION A Activités liées à la technologie financière
Articles 341-351

Coming into Force

Order in council

'341 The provisions of this Subdivision, other than subsections 310(2), 316(2), 324(2), 329(2) and 340(1), come into force on a day or days to be fixed by order of the Governor in Council.

Entrée en vigueur

Décret

'341 Les dispositions de la présente sous-section, à l'exception des paragraphes 310(2), 316(2), 324(2), 329(2) et 340(1), entrent en vigueur à la date ou aux dates fixées par décret.

SUBDIVISION B

Life Insurance Companies (Infrastructure Investment)

Insurance Companies Act

342 [Amendment]

343 [Amendment]

344 [Amendments]

345 [Amendment]

346 [Amendments]

347 [Amendments]

348 [Amendment]

Coordinating Amendments

349 [Amendments]

Coming into Force

Order in council

'350 Sections 342 to 348 come into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.

SOUS-SECTION B

Sociétés d'assurances (investissements liés à l'infrastructure)

Loi sur les sociétés d'assurances

342 [Modification]

343 [Modification]

344 [Modifications]

345 [Modification]

346 [Modifications]

347 [Modifications]

348 [Modification]

Dispositions de coordination

349 [Modifications]

Entrée en vigueur

Décret

'350 Les articles 342 à 348 entrent en vigueur à la date fixée par décret.

SUBDIVISION C

Bank Terminology

Office of the Superintendent of Financial Institutions Act

351 [Amendment]

SOUS-SECTION C

Terminologie bancaire

Loi sur le Bureau du surintendant des institutions financières

^{* [}Note: The provisions of Subdivision A, other than subsections 310(2), 316(2), 324(2), 329(2) and 340(1), not in force.]

^{* [}Note: Les dispositions de la sous-section A, à l'exception des paragraphes 310(2), 316(2), 324(2), 329(2) et 340(1), non en viqueur.]

^{* [}Note: Sections 342 to 348 not in force.]

^{* [}Note: Articles 342 à 348 non en vigueur.]

Loi nº 1 d'exécution du budget de 2018
PARTIE 6 Mesures diverses
SECTION 16 Examen des lois régissant le secteur financier
SOUS-SECTION C Terminologie bancaire
Articles 352-364

Bank Act Loi sur les banques

352 [Amendments] **352** [Modifications]

353 [Amendment] **353** [Modification]

SUBDIVISION D SOUS-SECTION D

Sunset Provisions Dispositions de temporarisation

Trust and Loan Companies Act Loi sur les sociétés de fiducie et de prêt

354 [Amendments] **354** [Modifications]

Bank Act Loi sur les banques

355 [Amendments] **355** [Modifications]

356 [Amendments] **356** [Modifications]

Insurance Companies Act Loi sur les sociétés d'assurances

357 [Amendments] **357** [Modifications]

358 [Amendments] **358** [Modifications]

DIVISION 17 SECTION 17

Western Economic Diversification Act Loi sur la diversification de l'économie

de l'Ouest canadien

359 [Amendment] **359** [Modification]

DIVISION 18 SECTION 18

Parliament of Canada Act Loi sur le Parlement du Canada

360 [Amendment] **360** [Modification]

DIVISION 19 SECTION 19

Canada Pension Plan Régime de pensions du Canada

Amendments to the Act Modification de la loi

361 [Amendments] **361** [Modifications]

362 [Amendments] **362** [Modifications]

363 [Amendments] **363** [Modifications]

364 [Amendments] **364** [Modifications]

365 [Amendment]	365 [Modification]
366 [Amendments]	366 [Modifications]
367 [Amendment]	367 [Modification]
368 [Amendment]	368 [Modification]
369 [Amendment]	369 [Modification]
370 [Amendment]	370 [Modification]
371 [Amendment]	371 [Modification]
372 [Amendments]	372 [Modifications]
373 [Amendment]	373 [Modification]
374 [Amendment]	374 [Modification]
375 [Amendment]	375 [Modification]
376 [Amendment]	376 [Modification]
377 [Amendment]	377 [Modification]
378 [Amendments]	378 [Modifications]
379 [Amendments]	379 [Modifications]
380 [Amendment]	380 [Modification]
381 [Amendments]	381 [Modifications]
382 [Amendments]	382 [Modifications]
383 [Amendments]	383 [Modifications]
384 [Amendments]	384 [Modifications]
385 [Amendment]	385 [Modification]
386 [Amendment]	386 [Modification]
387 [Amendment]	387 [Modification]
388 [Amendment]	388 [Modification]
389 [Amendment]	389 [Modification]
390 [Amendments]	390 [Modifications]
391 [Amendment]	391 [Modification]
392 [Amendments]	392 [Modifications]
393 [Amendment]	393 [Modification]
394 [Amendment]	394 [Modification]

26

Loi nº 1 d'exécution du budget de 2018 PARTIE 6 Mesures diverses SECTION 19 Régime de pensions du Canada Modification de la loi Articles 395-406

395 [Amendment]	395	[Modification]
396 [Amendment]	396	[Modification]
397 [Amendment]	397	[Modification]
398 [Amendment]	398	[Modification]
399 [Amendments]	399	[Modifications]
400 [Amendment]	400	[Modification]
401 [Amendments]	401	[Modifications]
О		

Coming into Force

Subsection 114(2) of *Canada Pension Plan* does not apply

402 (1) Subsection 114(2) of the *Canada Pension Plan* does not apply in respect of the amendments to that Act contained in this Division.

Order in council

'(2) This Division, other than subsections 361(1) and (2), sections 365 and 371 and subsections 372(3), (5) and (6), 392(1), 399(2) and 401(3), comes into force, in accordance with subsection 114(4) of the *Canada Pension Plan*, on a day to be fixed by order of the Governor in Council.

Entrée en vigueur

Non-application du paragraphe 114(2) du *Régime de pensions du Canada*

402 (1) Le paragraphe 114(2) du *Régime de pensions du Canada* ne s'applique pas aux modifications qui sont apportées à cette loi par la présente section.

Décret

'(2) La présente section, à l'exception des paragraphes 361(1) et (2), des articles 365 et 371 et des paragraphes 372(3), (5) et (6), 392(1), 399(2) et 401(3), entre en vigueur, conformément au paragraphe 114(4) du *Régime de pensions du Canada*, à la date fixée par décret.

DIVISION 20

Criminal Code

Amendments to the Act

403 [Amendment]

404 [Amendment]

405 [Amendment]

Transitional Provisions

406 [Transitional Provisions]

SECTION 20

Code criminel

Modification de la loi

403 [Modification]

404 [Modification]

405 [Modification]

Dispositions transitoires

406 [Dispositions transitoires]

^{* [}Note: Division 19, other than subsections 361(1) and (2), sections 365 and 371 and subsections 372(3), (5) and (6), 392(1), 399(2) and 401(3), in force December 15, 2018, see SI/2018-114.]

^{* [}Note: Section 19, à l'exception des paragraphes 361(1) et (2), des articles 365 et 371 et des paragraphes 372(3), (5) et (6), 392(1), 399(2) et 401(3), en vigueur le 15 décembre 2018, *voir* TR/2018-114.]

Loi nº 1 d'exécution du budget de 2018

PARTIE 6 Mesures diverses

SECTION 20 Code criminel

Modifications connexes à la Loi sur l'administration des biens saisis

Articles 407-409

Related Amendments to the Seized Property Management Act

407 [Amendment]

408 [Amendment]

Coming into Force

Ninetieth day after royal assent

409 This Division comes into force on the 90th day after the day on which this Act receives royal assent.

Modifications connexes à la Loi sur l'administration des biens saisis

407 [Modification]

408 [Modification]

Entrée en vigueur

Quatre-vingt-dixième jour après la sanction

409 La présente section entre en vigueur le quatre-vingt-dixième jour suivant la date de sanction de la présente loi.

(Section 93)

[Amendment]

ANNEXE 1

(article 93)

(Section 160)

[Amendment]

ANNEXE 2

(article 160) [Modification]

(Section 161)

[Amendment]

ANNEXE 3

(article 161)
[Modification]

(Section 186)

[See Greenhouse Gas Pollution Pricing Act]

ANNEXE 4

(article 186)

[Voir la Loi sur la tarification de la pollution causée par les gaz à effet de serre]

(Subsection 187(1))

[See Fuel Charge Regulations]

ANNEXE 5

(paragraphe 187(1))

[Voir le Règlement sur la redevance sur les combustibles]

(Section 405)

[Amendment]

ANNEXE 6

(article 405) [Modification]